



СОВЕТ

Сто семьдесят четвертая сессия

Рим, 4–8 декабря 2023 года

Членский состав Исполнительного совета ВПП

Проект решения Совета

В соответствии с резолюцией 7/2011 Конференции ФАО Совет должен избрать из числа государств – членов ФАО шесть членов Исполнительного совета ВПП сроком на три года (1 января 2024 года – 31 декабря 2026 года) для замещения следующих мест:

- 2 места из Списка А
- 1 место из Списка С
- 2 места из Списка D
- 1 место из Списка E

Государствам-членам, желающим принять участие в выборах на вышеупомянутые места, следует заполнить и подписать прилагаемый бланк для выдвижения кандидатуры и представить его в отсканированном виде Генеральному секретарю Конференции и Совета на адрес электронной почты FAO-Council@fao.org в срок до **12:00 в понедельник, 27 ноября 2023 года**.

По существу содержания настоящего документа обращаться к:

г-ну Ракешу Мутху (Rakesh Muthoo)
Генеральному секретарю Конференции и Совета
Тел.: +39 06570 55987
Эл. почта: CSG-Director@fao.org

1. В целях избрания в Исполнительный совет государства – члены ФАО разделяются на пять отдельных списков (А, В, С, D и E)*, как показано на веб-сайте Совета ФАО в разделе "Дополнительная информация": [<http://www.fao.org/about/meetings/council/cl174/ru/>].
2. Совету ФАО предстоит избрать шесть членов на срок полномочий, истекающий 31 декабря 2026 года, вместо тех членов, чей срок полномочий истекает 31 декабря 2023 года; к ним относятся: Аргентина (С), Венгрия (Е), Гватемала (С), Ирландия (D), Италия (D) и Марокко (А).
3. Уходящие в связи с истечением срока полномочий члены могут быть переизбраны.
4. Бланк для выдвижения кандидатуры приводится в *Приложении А*.

Окончание срока полномочий	Избраны Советом ФАО	Избраны ЭКОСОС
31 декабря 2023 года	Аргентина (С) ^{1, 2} Венгрия (Е) Гватемала (С) ³ Ирландия (D) ⁴ Италия (D) ⁵ Марокко (А)	Китай (В) Лесото (А) Мексика (С) Польша (Е) Соединенное Королевство (D) Япония (D)
31 декабря 2024 года	Бангладеш (В) ⁶ Кувейт (В) ⁷ Нидерланды (D) Перу (С) Сенегал (А) Соединенные Штаты Америки (D)	Гана (А) Индия (В) Республика Корея (В) Российская Федерация (Е) Франция (D) ⁹ Швеция (D)
31 декабря 2025 года	Бразилия (С) Габон (А) ⁸ Германия (D) Канада (D) Кения (А) Саудовская Аравия (В)	Австралия (D) Иран (Исламская Республика) (В) Испания (D) Мавритания (А) Панама (С) Эфиопия (А)
31 декабря 2026 года	...(А) ...(А) ...(С) ...(D) ...(D) ...(Е)	Китай (В) Доминиканская Республика (С) Замбия (А) Польша (Е) Соединенное Королевство (D) Япония (D)

¹ Гватемала и Аргентина пришли к согласию разделить место в составе Исполнительного совета, заполняемое Советом ФАО, следующим образом: Гватемала будет занимать данное место с 1 января 2021 года по 31 декабря 2021 года, а Аргентина – с 1 января 2022 года по 31 декабря 2023 года.

² Место, передающееся странам Списка С на основе ротации, в период 2021–2023 годов будет занимать Аргентина. (Данное место, передающееся на основе ротации, в период 2021–2023 годов (четвертый срок) занимает страна из Списка С, в период 2024–2026 годов (пятый срок) будет занимать страна из Списка А, а в период 2027–2029 годов (шестой срок) – страна из Списка В.

³ Бразилия и Гватемала пришли к согласию разделить место в составе Исполнительного совета, заполняемое Советом ФАО, следующим образом: Бразилия будет занимать данное место с 1 января 2021 года по 31 декабря 2022 года, а Гватемала – с 1 января 2023 года по 31 декабря 2023 года.

⁴ Дания пришла к согласию с Ирландией разделить место в составе Исполнительного совета, заполняемое Советом ФАО, при том понимании, что Ирландия будет занимать это место в 2023 году.

⁵ Норвегия пришла к согласию с Италией разделить место в составе Исполнительного совета, заполняемое Советом ФАО, при том понимании, что Италия будет занимать это место в 2023 году.

⁶ Бангладеш и Иран пришли к согласию разделить место в составе Исполнительного совета, заполняемое Советом ФАО, следующим образом: Бангладеш будет занимать данное место с 1 января 2022 года по 31 декабря 2023 года, а Иран – с 1 января 2024 года по 31 декабря 2024 года. Поскольку Иран был избран ЭКОСОС на срок полномочий с 1 января 2023 года по 31 декабря 2025 года, страны из Списка В пришли к согласию о том, что Бангладеш будет занимать место, заполняемое Советом ФАО, с 1 января 2024 года по 31 декабря 2024 года.

⁷ Иран и Кувейт пришли к согласию разделить место в составе Исполнительного совета, заполняемое Советом ФАО, следующим образом: Иран будет занимать данное место с 1 января 2022 года по 31 декабря 2022 года, а Кувейт – с 1 января 2023 года по 31 декабря 2024 года.

⁸ Габон и Чад пришли к согласию разделить место в составе Исполнительного совета, заполняемое Советом ФАО, следующим образом: Габон будет занимать данное место с 1 января 2023 года по 30 июня 2024 года, а Чад – с 1 июля 2024 года по 31 декабря 2025 года.

⁹ Поскольку Франция сложила с себя полномочия члена Исполнительного совета, ЭКОСОС избрал Финляндию на оставшуюся часть срока полномочий с 1 января 2024 года по 31 декабря 2024 года.

Приложение А

Бланк для выдвижения кандидатуры в Исполнительный совет ВПП

Представить до 12:00 в понедельник, 27 ноября 2023 года

Кому: Генеральному секретарю Конференции и Совета Дата:
Viale delle Terme di Caracalla, кабинет А140^{1/}

Делегат..... (государство – член ФАО)

(Подпись).....

желает выдвинуть кандидатуру по
Списку^{2/}

.....
для участия в выборах на одно из мест в Исполнительном совете ВПП на
следующий срок: 1 января 2024 года – 31 декабря 2026 года.

Делегат(государство – член ФАО)

(Подпись).....

согласен с выдвижением кандидатуры.

^{1/} Представить в отсканированном виде на адрес электронной почты FAO-Council@fao.org

^{2/} Вставить, соответственно, А, С, D или E. В 2024–2026 годах будут заполняться:
2 места из Списка А, 1 место из Списка С, 2 места из Списка D и 1 место из Списка E.